**Zeitschrift:** Swiss review: the magazine for the Swiss abroad

**Herausgeber:** Organisation of the Swiss Abroad

**Band:** 23 (1996)

Heft: 1

Rubrik: SSA news

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



The 1996 Congress of the Swiss Abroad in Neuchâtel

# Swiss research worldwide

For many years now research has no longer been a national matter. It crosses borders and is worldwide. So Switzerland as a centre of research depends on the mobility of those involved and of know-how transfer with minimum interference. Research and mobility are the main subject of this year's Congress, which will be held on August 23-25 in Neuchâtel.

Many Swiss Abroad work in research around the globe and so play an important part in "globalising" Switzerland as a research centre. The main aim of the Congress will be to highlight their contribution to international research.

Prominent representatives of the federal government, multinationals and the universities will talk about research from their respective points of view. They will then answer questions and address the concerns of researchers both at home and abroad and all those attending. Congress participants will also have the opportunity of meeting Swiss researchers of high repute from all over the world.

This subject and the attractive fringe programme, including a youth competition (see page 18), visits to firms and a Sunday excursion will make this year's Congress into an event hard to miss.

Please fill in the form below to register.

### RL

## Fourth post-Congress trip

Discover the charms of the Jura and Canton Neuchâtel's countryside by bus, boat and horse-drawn carriage. Visit the underground mills, an or-

gan factory, a watch museum and a wine cellar. The fourth post-Congress trip from August 26–28 will take in St. Imier, Saignelégier, Le Locle, and travel along the River Doubs and the Val de Travers. All of it for about Sfr. 620.– (Sfr. 660.– for a single room). Fill in the accompanying form for more information. Send it directly to:

Kehrli + Oeler Transport and Travel Bubenbergplatz 9 CH-3001 Berne

I am/we are interested in this trip and would like to receive detailed information.
Name:
Address:
Tel./Fax:
Last registration date: July 10
Minimum number of participants: 25/Limited number of place

## 74th Congress of the Swiss Abroad, August 23–25, 1996, in Neuchâtel

Please use block capi	tals				Closing date for a	pplications:	July 5, 1996	
Participant				Name of a	ccompanying person:			
Name/first name:								
Address:				Contact address in Switzerland:				
Country:					- a			
Telephone:		Fax:		Valid from:				
☐ I am 25 or under a☐ I am participating	and am entitled to a 50% reduct for the first time	ion for all events			l arrive by	car	☐ train	
Accommodation (ple	ease mark the category required	d)						
Arrival date:		Departure date:	35,43		Nights:			
	****	***	***		**/*			
Single room	☐ Sfr. 230.—	☐ Sfr.150.—	☐ Sfr. 90		☐ Sfr. 90.—			
Double room	☐ Sfr. 270.—	☐ Sfr.210.—	☐ Sfr. 145	.–/160.–	☐ Sfr. 150.—			

Prices are per night and per room, including breakfast, service, charges and VAT. If you are 25 or younger, accommodation is also possible at the «Cité universitaire». All registrations will be dealt with in order of arrival. No reservations can be guaranteed after July 5, 1996. Confirmation of your reservation will be sent to you by the Neuchâtel Tourist Office. Cancellations must be in writing and reach us by August 9, 1996 – otherwise you will be liable to pay full hotel and participation costs.

I wish to attend the following events (please indicate number of participants for each event):

Price (including VAT/drinks not included)	Until May 31, 1996	From June 1, 1996 Sfr. 230.—		
All-inclusive card	Sfr. 195			
or				
Congress card obligatory	Sfr. 40	Sfr. 50		
Firms' visits, August 23 (afternoon)	Sfr	Sfr		
Official opening, August 23 (late afternoon)	Sfr	Sfr		
Gathering of young Swiss Abroad (under 25), August 23 (evening)	Sfr	Sfr		
Plenary meeting, August 24 (included in cost of Congress card)	Sfr	Sfr		
unch, August 24	Sfr. 40	Sfr. 50		
Dinner and evening entertainment, August 24	Sfr. 80	Sfr. 90		
Excursion and lunch, August 25	Sfr. 70	Sfr. 80		

The completed form should arrive by July 5, 1996, at the latest at the following address: Secretariat for the Swiss Abroad, P.O. Box, CH-3000 Berne 16. Tel: 41.31.351.61.00 Fax: 41.31.351.61.50